

El Expositor Bautista

Año XIV.

BUENOS AIRES, DICIEMBRE 15 DE 1921.

Núm. 24

EL EXPOSITOR BAUTISTA

Órgano quincenal de la Convención Evangélica
Bautista de las Repúblicas del Plata

Director y Administrador:

J. O. QUARLES

Calle Malvinas 912 — Buenos Aires
Unión Telef. 718, Flores

Subscripción: \$ 2 al año.

En el exterior: 4 francos.

¿HA CAIDO EN SACO ROTO?

HACE ya varios años que algunos hermanos vienen tratando de crear un sentimiento, o algo como opinión pública, entre nuestras iglesias a favor de la creación de un fondo y la maquinaria necesarios para atender a las necesidades de los futuros huérfanos y viudas de pastores. Hace algún tiempo dimos cabida en estas columnas a un artículo sobre el asunto por el señor Hosford. Esperábamos nosotros, como seguramente esperaba el hermano Hosford y como lo espera también el comité nombrado para el estudio del asunto, que algunos hermanos mandarían sus opiniones al respecto, para ir despertando y consolidando interés por el mismo antes de la próxima convención.

Pero sea cual sea el motivo, hasta ahora no hemos recibido ninguna expresión de opinión sobre el tema que se esperaba sería "para empezar una discusión". Francamente, lo lamentamos, y lo lamenta más —si eso es posible— el comité que está empeñado en formar una recomendación bien acertada para presentarla ante la próxima asamblea de delegados de las iglesias.

Puede ser que por motivos de delicadeza, modestia que admiramos, los pastores no hayan respondido ni favorable ni desfavorablemente al artículo "Para empezar una discusión". Seguramente, ellos, por

no querer dar a idea de que se interesen desmedidamente por las cosas materiales y temporales, han guardado un prudente silencio. Siendo así, creemos que los demás, los que no son pastores, debieran tomar un serio interés en el porvenir de las esposas e hijos de esos hombres abnegados, que, renunciando a veces a empleos lucrativos, dedicaron sus vidas al evangelio.

Es obra de justicia con estos fieles servidores de Cristo como también con las consagradas mujeres que han compartido con ellos los trabajos, sacrificios y aun sufrimientos de la obra pastoral. Si estos hombres y mujeres no hubieran hecho esta renuncia de sí mismos, esta renuncia de cosas materiales, muchos de nuestros lectores nunca habrían recibido la luz del evangelio. Ahora el no interesarse por sus bienhechores es una ingratitud indigna de creyentes.

Es para la vergüenza de los bautistas en muchas partes que una justiciera provisión para los pastores imposibilitados y sus familias haya tardado mucho en venir. Entre los bautistas de Sur de Estados Unidos, sólo en los últimos años, se han puesto las bases para una especie de seguros pastorales. En muchos casos las iglesias que fueron servidas por estos nobles mensajeros de salvación, han sido indiferentes ante las enfermedades de ellos y la pobreza de sus viudas y huérfanos.

Fero aunque nuestros hermanos en otras partes se han olvidado de sus obligaciones para con sus pastores, creemos que es el deber de los bautistas en los países del Plata empezar ahora mismo a hacer algo para la solución de lo que será más adelante un problema para nuestras iglesias. Esperar hasta que haya algunos pastores imposibilitados, hasta que haya viudas menesterosas y huérfanos hambrientos, es reservar a ellos mucho sufrimiento, mucha pobreza; es esperar hasta que la tarea se ponga más difícil de cometer.

Esperamos que los hermanos responderán, dando su parecer sobre el asunto. Esperamos que las iglesias empezarán a estudiar el problema, de modo que la próxima convención podrá hacer algo práctico y permanente para la creación de un fondo de socorros para los hermanos que en el futuro van a necesitar nuestra ayuda.



La divinidad de Jesucristo

I.—La preexistencia de la Palabra.—

Jesucristo no es un hombre cualquiera, ni sólo un hombre superior a los demás hombres, más acabado que el bosquejo terrestre Adam, ni un hombre ensalzado por los hombres, por los Concilios en la apoteosis, "trashumanado" como los mortales, según el poeta Dante.

Según el *Prólogo* del apóstol Juan, antes que viniese al mundo, antes que existiese el primer hombre, Él era Dios, Dios cerca del Dios eterno. Sin pretender declarar la relación de Dios con la Palabra, y de la Palabra con Dios por no ser revelada, el apóstol Pablo en su exhortación a los corintios (2 Cor. 8: 9, 10) confirmó la preexistencia de la Palabra (o del Verbo), no como una idea impersonal, un ideal, la razón filosófica, sino como el ser personal, absolutamente *rico* que, en un momento dado de la Historia, renunció a su riqueza eterna, y *se hizo pobre* por un acto de suprema abnegación que deba inspirar a los cristianos el espíritu de desprendimiento, de sacrificio de sus intereses y de su egoísmo.

Este acto histórico "en el cumplimiento del tiempo" fué la misión del hijo de Dios, "hecho de mujer" como revelación del gran misterio de la piedad (1 Tim. 3: 16), que se llama la Encarnación del Verbo, de suerte que resultó la concepción virginal de María (Luc. 1: 35).

II.—La filiación divina por divina intervención del Ser Supremo.—

Lo que nació de ella, como ser santo, fué llamado *hijo de Dios*.

Jesús no fué hijo de Dios viviente solamente por ser el verdadero israelita, el representante legítimo de la divinidad

(Sal. 82: 6), el Mesías (Sal. 2: 7; 89: 27), ni por ser superior a los ángeles que fueron llamados *beni Eloim*, sino por ser de origen divino, de esencia divina. La consubstancialidad con Dios sirvió de base histórica a su unión filial, única, propia, como pueda ser la unión de un hijo con su padre.

La denominación de hijo y de hijo unigénito (*monogénés*), mejor que otra, en el lenguaje humano, expresa la relación extraordinaria, perfecta, absoluta que pudo existir entre Dios y un hombre. La designación de la unidad del Padre y de su hijo no excluyó sin duda la distinción de dos personas, y la subordinación del hijo al Padre, tal como se manifestó en las oraciones de Jesús y en la declaración (Mat. 11: 27): "Nadie conoce al hijo sino el Padre, ni a Padre sino el hijo". El testimonio del Dios Padre en su bautismo: "Tú eres mi hijo en quien me complací" y en la resurrección, por operación divina, comprobó la filiación divina de Jesús, y la hizo evidente en la *Ascensión*.

III.—¿A cuál de los hombres o de los ángeles fué dicho por Yahvé: *Siéntate a mi diestra?*" (Salmo 110: Hebr. 1).

Al ser elevado sobre el mismo trono de la divina Majestad fué designado, determinado hijo de Dios con pleno poder. Los judíos lo entendieron bien. "Si os ofende verme en este estado vil y menospreciado, me veréis en un estado glorioso y triunfante en sumo grado cerca de Dios a

Acaban de aparecer las

ACTAS

de la

Convención Evangélica Bautista

efectuada en Pergamino

\$ 0.10 cts. por ejemplar

Pedidos al Secretario:

MARSHALL - Alisna 343 - Buenos Aires

la diestra poderosa de Dios". (Juan Val-
dés).

Si fué ensalzado hasta lo sumo (Filip.
2: 10), es por haberse humillado a sí mis-
mo, obediente hasta la muerte; es por ha-
berse despojado, empobrecido, renunciado
a sí mismo en condición humana.

Es, pues, como hijo de Dios, y no como
"hijo del hombre", según la Versión his-
pano americana (Juan 9: 35) que Jesu-
cristo es objeto de nuestro fe (cf. 20: 31;
Marcos 1: 1).

PABLO BESSON.



EL CRISTO HISTORICO

LOS CUATRO EVANGELISTAS

Por el Dr. G. Campbell Morgan

QUIÉNES eran estos hombres? Mateo
era apóstol, como también lo era Juan.
Marcos no era apóstol, ni Lucas tampoco.
El primero y el último de los cuatro li-
bros fueron escritos por hombres que Je-
sús mismo eligió y dispuso para que es-
tuviesen con él y fuesen como enviados
de él; hombres que le acompañaban du-
rante los años repletos de ministerio, con-
templándole, escuchándole, observándole
en sus actos cuidadosamente. Luego tene-
mos dos escritos por hombres que no eran
apóstoles. ¿Cuánto supo Marcos perso-
nalmente acerca de Jesús? No lo puedo de-
cir. ¿Era Marcos discípulo de Jesús an-
tes de la crucifixión y resurrección? No
lo sé, porque no tenemos pruebas conclu-
yentes al respecto. Todos estamos de
acuerdo en que Marcos escribió su evan-
gelio en gran parte bajo la influencia de
Pedro. Así lo han dicho los "padres" de la
Iglesia. Papias dijo claramente que el
evangelio de Marcos era en realidad el
evangelio de Pedro; que lo escribió Mar-
cos, pero que es la historia de Jesús por
Pedro.

Lucas no era hebreo; era griego. Si era
prosélito, es decir, griego que había adop-
tado la fe hebrea, puede ser discutido.
Personalmente, no creo que lo fuera.
Cuando Pablo escribió su carta a los colo-
nenses nombró algunos que eran de la cir-
cuncisión, es decir, de la nacionalidad y
religión hebrea, y luego nombró algunos
que no lo eran, y entre éstos está Lucas.

Además, en el Evangelio según Lucas,
tenemos una historia de Jesús, escrita por
un hombre que seguramente nunca había
visto al Señor. En el principio del evange-
lio, en los cuatro primeros versículos, nos
dice que escribió desde el punto de vista
de la recolección de información de aque-
llos que vieron y trataron a Jesús. Vió a
Jesús únicamente por el testimonio de
otros.

¿Qué sabemos de Mateo? Sabemos que
era hebreo. Además, sabemos por el es-
tudio de su evangelio que era un hebreo
que había estudiado los escritos proféticos
de su pueblo, y había sido especialmente
impresionado por aquellas partes de estos
escritos que predecían la venida de un rey.
Repetidas veces él cita las profecías, y dice
que la cosa que él está pintando, fué en
cumplimiento de algo así predicho.

También, Mateo fué un publicano, co-
brador de impuestos, recogiendo tributos
del pueblo hebraico para los romanos. Vi-
vía en el ambiente del gobierno, pues su
ocupación diaria lo llevaba allí. Roma en
aquel entonces era dueña del mundo, po-
tencia brutal y sanguinaria que había apa-
leado al mundo hasta la sumisión. Ese
hombre, habituado a la idea de la grande-
za de gobierno y autoridad, escribió una
historia de Jesús, la que podemos resumir
en cuatro palabras. "¡He aquí el rey!"
Desde el principio hasta el fin está presen-
tando a Jesús como rey. De modo que si
quiero saber algo del Cristo histórico, y
leo únicamente a Mateo, diré que el Cris-
to es rey; un rey rechazado, puede ser;
negado, tal vez; pero siempre en su pro-
pio pensamiento, por su propia afirmación
y por el fundamental móvil de toda su
obra, el rey.

¿Cuánto sabemos de Marcos? Es evi-
dente que era amigo íntimo de Pedro y de
los pescadores de Galilea. Era hijo de una
señora rica que vivía en Jerusalem. El
hijo de una mujer rica siempre está en pe-
ligro. No digo que los tales siempre den
un mal paso, pero tienen muchas oportu-
nidades para hacerlo.

Algunos del auditorio está leyendo su
Nuevo Testamento en griego, y bien sa-
ben que el griego de Marcos es el más
abominable de todo el Nuevo Testamento,
así como el lenguaje de Lucas es el más
pulido, perfecto y hermanoso.

Algunos creen que Marcos era hombre
de carácter débil. Yo no lo sé. Vino un

día cuando Pablo y Bernabé disputaron acerca de él. Estaban por empezar su segundo viaje misionero, y Bernabé deseaba tener a Marcos con ellos, pero Pablo no lo quería tener. ¿Por qué? Porque en algún lugar Marcos se había vuelto atrás. La opinión de Pablo era que el volverse atrás era un desvío de la lealtad y deber. No sé qué era la opinión de Bernabé. Él podrá haber creído que había motivo para que se volviese atrás; o aunque se volvió atrás una vez, debiera tener otra oportunidad. Me gustaría decirles algo al oído: es que mi simpatía está con Bernabé, y no con Pablo! Pero sea esto como sea, ahí tenemos a Marcos. Tal vez era débil, pero no olvidemos que cuando Pablo escribió su última carta a Timoteo, dijo: "Trae a Marcos contigo; me es útil". Si era Pablo o Marcos que había aprendido una buena lección, no lo sé.

Marcos, pues, era hijo de una mujer rica y que había entrado en relación con las masas trabajadoras, especialmente los pescadores, que había aprendido su manera de hablar, y que era completamente indiferente a todas las cosas de autoridad y realza. No creo que las cortes reales, palacios y dignidades le tenían algún atractivo, pero, sí, tenía un tremendo interés por los hombres que trabajaban, por los hombres que recibían las órdenes.

Leed por su Nuevo Testamento y subrayad la palabra que se traduce *inmediatamente*. Se encuentra unas ochenta veces en todo el Nuevo Testamento, y cuarenta de éstas se encuentran en Marcos. Es un hábito del habla, y proviene de hombres que hacen todo bajo compulsión,—inmediatamente, enseguida! Podéis resumir la historia de Jesús según Marcos en "¡He aquí el siervo!" Aquí vemos a Jesús como siervo, en gran parte privado de todas las cosas que demostraban su realza y dignidad.

Lucas era griego, y además un griego educado, culto, un médico. Al estudiar sus escritos veréis que en él se unían la mente científica y el temperamento artístico. La devoción de Darwin al método científico le robó toda su simpatía artística, excepto el que lo lamentara hacia el fin de su vida. Pero en Lucas tenemos un hombre de método científico, trazando, buscando y dando información exacta, pero con todo, un artista.

Ahora si Lucas era griego, nacido y

educado en ambiente griego, necesariamente era impresionado por el idealismo griego. Ese idealismo se expresó en una búsqueda de la perfección de la personalidad. Los griegos labraron sus pensamientos en mármol, y su escultura queda hasta hoy como la norma de arte perfecto. Lucas escribió su evangelio para un hombre, Teófilo, — evidentemente griego. — Aquí tenemos a un griego escribiendo a otro griego. Es como dijera Lucas:

"Teófilo, tú y yo en muchas horas de nuestra niñez hablábamos y soñábamos juntos acerca de la posibilidad de perfeccionar la personalidad, de qué sería el verdadero tipo de perfección, y del secreto de su realización. Teófilo, el problema está solucionado: he encontrado la persona perfecta".

Por encima del evangelio según Lucas podéis escribir: "¡He aquí el hombre!"

Finalmente, ¿quién es el cuarto escritor? Suponiendo, como he dicho, que es Juan el pescador, ¿qué diré de él?

Bueno, muchas veces se llega al corazón de lo que se quiere decir valiéndose de una frase casi brutal por lo franca, y así diré lo que opina acerca de Juan. ¡Me parece que Juan era un gran fastidio en un barco de pescadores! Creo que era capaz de agotar la paciencia a Pedro. Porque éste era hombre práctico, pero Juan estaba siempre soñando. Creo que Juan era esa clase de hombre que, en el barco, antes que atender los aparejos y velar por las correntadas y los cambios de vientos, pasaría el tiempo mirando el cielo y las distantes colinas, cavilando sobre qué estaría allí en partes lejanas. Juan siempre estaba tratando de ver las cosas invisibles, y *las veía* también; de escuchar cosas inaudibles, y *las oía*; de sentir a través de la vida corporal los resonantes misterios del mundo espiritual.

Ahora otra vez, voy a presumir que Marcos ya había escrito su evangelio, como también Lucas y Mateo los de ellos, y que probablemente Juan había leído todos estos escritos. Luego, años después, —oh, tal vez cincuenta años después de la redacción de los otros evangelios— Juan se puso a escribir su historia de Jesús. La memoria de aquellos tres años y medio pasados en compañía de Jesús sería más vívida que el recuerdo de cosas sucedidas ayer mismo, como es el caso con personas de edad avanzada. Además estos tres

años se interpretan por Juan a la luz de todos los años de experiencia espiritual. De modo que no escribió mucho, mas sólo reunió algunas cosas que el Señor había hecho y algunas cosas que había dicho, y las puso en orden. Pero el resultado es que podríamos escribir como encabezamiento de su evangelio: "¡He aquí vuestro Dios!"

Cuatro hombres, escribiendo cada uno según veía las cosas, desde su propio punto de vista: Mateo veía al Rey, Marcos al Siervo del Señor, Lucas al hombre ideal, y Juan vió a Dios. El Cristo de la historia, él es rey y siervo, es hombre y es Dios.

(Copiado de *Record of Christian Work*).



El segundo año del Colegio Bautista de Varones

"Traed todos los diezmos al alfolí, y haya alimento en mi casa; y probadme ahora en esto, dice Jehová de los ejércitos, si no os abriré las ventanas de los cielos, y vaciaré sobre vosotros bendición hasta que sobreabunde". Malaquías 3:10.

Esta promesa se ha cumplido fielmente durante el año escolar próximo pasado.

Aun en los asuntos financieros nos ha bendecido nuestro Dios; pues, de los tres mil pesos precisados para cumplir con nuestras obligaciones, ya se han reunido unos dos mil. Si las iglesias que han empezado a mandarnos algo tienen a bien remitirnos los fondos que tienen en mano para este propósito antes de la próxima convención y si los individuos que tienen cuenta corriente con el colegio liquidan pronto sus saldos, alcanzaremos un glorioso éxito.

El acto de clausura de clases, celebrado en compañía con nuestro seminario la noche del 29 de noviembre, fué el colmo de una larga serie de bendiciones durante el año escolar. Todas las penurias del año, todos los retrasos sufridos, y toda la presión matadora de trabajo sirvieron para acentuar más que para apagar nuestro entusiasmo en esa ocasión. La nota más grata de todo fué sin duda la unidad de propósito que tienen las dos escuelas en la extensión del Reino de Dios, una unidad que se

verá ratificada muy pronto en la conjunta ocupación de la linda propiedad que ahora tenemos.

Y si bien empezamos el año con las piernas temblando, podemos decir ahora, con gratitud al Señor, que Él ha vaciado sobre nosotros bendición hasta que sobreabunda.

Al saldar las cuentas ¿qué tenemos, pues, al lado del haber de nuestros libros?

1.º Varios alumnos que se han entregado al Señor como su Salvador personal.

2.º Tres jóvenes que se preparan para la obra del ministerio, uno de los cuales hizo la resolución en tal forma como consecuencia directa de haber venido a la escuela.

3.º Un desarrollo notable de parte de muchos niños en el conocimiento y el aprecio de la Palabra de Dios.

4.º Un adelanto general de parte de toda la escuela en el carácter moral, el idealismo, y en todo lo que toca al mejoramiento de la personalidad individual.

5.º Un estrechamiento de amistades entre la escuela y algunas familias de mucho valer una vez ganadas estas para el Señor.

6.º Un ensanchamiento espiritual en la experiencia tanto de los directores como de los maestros que ha abierto nuevas vistas de posibilidades mediante la consagración incondicional de las personas que componen nuestros cuerpos docentes.

7.º Un nuevo y fuerte vínculo forjado entre todas las fases de la obra en las repúblicas rioplatenses, que resultará en el refuerzo de nuestro "esprit de corps" y en muchas bendiciones mutuas.

8.º Un medio adicional de propaganda para el establecimiento cada vez más sólido de nuestro prestigio en la sociedad, preparándose así el terreno para la aceptación de nuestro mensaje distintivo.

Y, como punto noveno, me gustaría agregar que no hemos quedado atrás tampoco, y con todo, en nuestras hazañas puramente intelectuales, porque de los cuarenta niños y jóvenes inscriptos este año (el doble del número del año pasado) todos, con una o dos excepciones, han salido aprobados en los exámenes oficiales del Estado a fin del año.

Debemos hacer constar que en la vanguardia de este triunfo van tres estudiantes enarbolando la bandera de nuestra nueva escuela, después de haber rendido los exámenes del sexto grado con éxito. Son: Ramón Vázquez, de Bánfield; Re-

ginald Newton, de Coronel Pringles; y Federico Blumhagen, de Alpachiri, Pampa Central. Contra muchas dificultades éstos han luchado y han vencido; y que se diga también para su mérito que no han menospreciado el trabajo manual para ayudar en sus gastos.

Niños, padres, ¿veis aquella bandera alzada tan varonilmente? Lleva los emblemas de nuestra escuela y de la Cruz. En nombre del Señor, ¡adelante!!

LA MUJER

Mientras estamos pensando en la educación de los varones, cabe preguntar: ¿Y la mujer?

La mujer... voz silenciosa, fuerza escondida, visión profética, manantial de paciencia, peleadora heroica, maestra de la raza, trono de poder.

Cuando el misterio cubre un crimen, ¿qué gritan los detectives, esos perros de caza que bien conocen la pista?—"Busquen la mujer".

Cada monumento que se erige en honor de un gran hombre del mundo es la piedra sepulcral, conmemorativa de una famosa mujer.

Detrás de las figuras ilustres de Moisés, de Samuel, de Juan el Bautista, y de muchos otros, se distinguen en la sombra del fondo las formas umbrias y a veces indistintas de las madres.

Examine su propia experiencia y diga usted si no es cierto que entre los mejores amigos con que el hombre cuenta siempre hay una o más mujeres.

El joven solitario, moribundo, en el campo de batalla con la mano en el pecho que chorro sangre... la última palabra que se escapa de sus labios es: "Madre".

¡Oh, madres del mundo! Vosotras, con Cristo, tenéis en vuestras manos la llave que abrirá la puerta de la bendición y la paz a esta generación revuelta en la discordia y la tribulación.

¿Qué estamos haciendo para las mujeres, las futuras madres y esposas?

¡Que las mujeres del mundo entero acudan a Cristo para lograr el debido cumplimiento de su santa misión!

DELICIAS SACRISTANESCAS

Rara vez prestamos atención a las delicias que publican los innumerables periodiquitos clericales acerca de los evangélicos. Algunos protestantes se creen obligados a contestar las acusaciones y falsedades de dichos órganos de propaganda papista. Creemos que la mejor refutación de mucho de lo que se escribe, es sólo darle publicidad. La mayor parte de lo que publican estos caballeros de sotana, por lo exagerado, fantástico y evidentemente falso y absurdo que es, nos ayuda grandemente. Creyendo la mayor publicidad será para el bien de evangelio, copiamos sin más comentario algunas de estas delicias. "La Unión Social", hojita que se reparte cada domingo en la puerta de los templos romanistas viene publicando una serie de sueltos bajo el título "Evangelistas", "Metodistas", "Adventistas", etc. Su exposición sobre la Bestia del Apocalipsis, dice así:

La verdadera Bestia

Los "evangélicos" incurren frecuentemente en la imprudencia que tan cara le costó a Sancho Panza, cuando la desgraciada aventura del rebuzno. Mentar la sogá en casa del ahorcado sólo puede ocurrírsele a los cándidos o mentecatos.

"El Amigo", periodiquito "evangélico" con el fin de ultrajar los sentimientos católicos, no ha encontrado en la Biblia un pasaje más apropiado para sus desahogos que el Capítulo XIII del Apocalipsis, en que San Juan describe a la Bestia de siete cabezas y diez cuernos.

Con dos dedos de prudencia, el menos avisado de los "evangélicos" se hubiera guardado muy bien de recordar tal capítulo bíblico y tan horrenda Bestia, pues es tan real la descripción del Protestantismo que el vidente de Pathmos hace en la monstruosa Bestia, que al punto recuerda uno en el deformé animal el criminal cisma de Lutero.

En efecto, cualquiera que haya estudiado historia sabe muy bien que la era cristiana está dividida en dos partes: Los siglos anteriores a la *Reforma protestante*, y los que le siguieron.

Antes de la *Reforma luterana*, los países cristianos, o sea el mundo civilizado, llevaban una existencia sencilla y libre de

odios religiosos o de clases. Los cismas eran más bien personales y transitorios; la unidad religiosa y social era un hermoso hecho en Europa (¡!).

Pero en 1517 aparece el cisma protestante con todos los caracteres de la Bestia apocalíptica; las múltiples cabezas que toman el nombre de Lutero, Calvino, Zuinglio, Enrique VIII, etcétera y los cuernos, o sea los odios y rebeliones contra todo lo establecido en el orden religioso y social.

Ahí está la Bestia: el Protestantismo!

Puede decirse que todos los odios, guerras, infamias, sectas, anarquías, crímenes que han conmovido y conmueven aún al mundo desde el siglo XVI, tienen por único origen la mal llamada "*Reforma protestante*".

Primero fueron las *guerras religiosas*, que provocó a por el Protestantismo, ensangrentaron a Europa.

Después, a principios del siglo XVII, aparece la hija legítima de la *Reforma protestante*, la *Francmasonería*, sociedad secreta, eminentemente impía.

Más tarde, en el siglo XVIII, hace su aparición el racionalismo, los seudofilósofos, cuyos patriarcas fueron Voltaire y Rousseau. Sus doctrinas perversas contra la Religión y la virtud, son una lógica consecuencia del libre examen y máximas de la *Reforma*.

Luego, el odio religioso y de clases, sembrado por el Protestantismo y sus derivados engendra el monstruo de la Revolución francesa, impía hasta el fanatismo, blasfema y sanguinaria.

Pero no paró aquí la obra de Lutero. Fracasada la Revolución de 1793, las perversas doctrinas del Protestantismo continuaron su obra de odio a través de los siglos, dando origen al anarquismo, al socialismo, al nihilismo y últimamente al maximalismo y bolchevikismo, con todos sus crímenes y horrores.

¡Todo esto es obra legítima del Protestantismo! ¿A que no nos demuestran lo contrario los "evangélicos"? Lutero mismo ya se horrorizaba ante las consecuencias de su cisma. "¿Qué acontecerá —exclamaba— si te equivocas y arrastras contigo a tantos a que se condenen?"

Ahí tienen los "evangélicos" a la Bestia apocalíptica. El capítulo XIII del Apocalipsis en su propia historia. No les conviene enseñar al pueblo ese pasaje de la

Biblia, pues hasta los niños, conocidas las características de la Bestia, señalando con el dedo la obra de Lutero exclamarán con toda lógica: "*Vuestra secta es la Bestia!*"

◆ ◆ ◆

De los hermanos menonitas, establecidos en Santa Rosa de Toay, recibimos algunas noticias de la inauguración de su obra en la capital de la Pampa. Gracias a las delicias que salen de las sacristías, la inauguración ha sido un éxito. La siguiente carta que copiamos, y los carteles pegados en toda la ciudad, muestran el porqué del éxito alcanzado:

"Santa Rosa, noviembre 16 de 1921.

Señor D. Tomás Mason,
Presente.

"De nuestro mayor aprecio:

"Nos hemos enterado por el diario "*La Capital*", — que dicho sea de paso, se hace eco de cualquier propaganda,— que Vd. está por facilitar un salón de la calle Pellegrini y Quintana a un pastor protestante para que dé conferencias e inicie una campaña contra la Iglesia Católica

"Creemos que Santa Rosa es católica en su mayoría y sería un insulto a sus creencias el permitir que se siembre la semilla de la cizaña en el campo de Dios y se propaguen doctrinas condenadas por la Iglesia

"La Unión Popular Católica Argentina por lo mismo que estima al fundador de este pueblo (Señor Mason fundó el pueblo de Santa Rosa de Toay, y es protestante) y le considera respetuoso y deferente para con las instituciones católicas, formula con insistencia el pedido de que le niegue al protestante Parke Lantz y a cualquier otro de la secta "*Iglesia Evangélica*" el local necesario para instalarse?

"Dios le tendrá en cuenta este acto y le retribuirá con el céntuplo de lo que pudiera de otro modo percibir.

"Saluda a Vd. con la mayor consideración,

S. S. S.,"

La carta va firmada por el presidente, secretario y diez miembros más, incluyendo el asesor eclesiástico de la "*Unión Popular Católica Argentina*". Hay un sello de dicha organización.

El día que había de inaugurarse la obra evangélica, al amanecer el pueblo estaba empapelado con la siguiente literatura interesante y edificante:

"150.000.000 dólares

han votado los yankis para *envenenar* con doctrinas protestantes a los pueblos de Sud América.

"Ellos que insultan a nuestros Santos, que se ríen de los que rezamos por nuestros muertos y que tienen la estupidez de afirmar que la sola fe, sin obras, basta y sobra para salvarse, ellos acaban de enviar a nuestro país

200 Ministros y Ministras

que ya han repartido el trabajo y van fundando escuelas de ambos sexos, porque saben ellos y ellas, como lo saben los masones, que en la corrupción de las costumbres, fomentadas por la promiscuidad, está el secreto de la perversión y de la apostasía. (¿Por qué no confiesan los de la "Unión Popular Católica", que el más abierto "secreto de la corrupción de las costumbres" reside en su celibato (sic) clerical, en sus conventos y monasterios, y en los oscuros rincones de sus templos donde tienen instalados sus confesionarios? N. de la R.) Y han abierto salones en cuya portada se lee *Culto Evangélico* o bien *Iglesia Evangélica*, títulos que engañan a los tontos e ignorantes que creen que todas las religiones son buenas, y a los pobrecitos que van a donde más les dan, sin advertir quizás que por un traje o una blusa exponen su alma y la venden al diablo (¡ay! ¿cómo dicen esos señores la verdad acerca de sí mismos. N. de la R.), que a eso llegan frecuentando esos salones escuchando las conferencias que dan en las plazas y leyendo los folletos infames que van repartiendo esos evangelistas... de satanás.

"Pueden ir a las casas de estos místers y misses los que no tienen nada que perder, porque han perdido hasta la fe, que es lo último que se pierde después de la vergüenza. Pueden ir también los que prefieren una religión que en vez de poner trabas a los vicios, los halaga, los fomenta y los autoriza sosteniendo, como lo sostienen los protestantes y los del culto evangélico, el tristemente famoso principio de Lutero: Peca fuertemente y cree mucho más y te salvarás. (¡Qué linda exposición del principio romanista! ¿No?—N. de la R.)

"Hay folletos, cuya carátula y cuyas primeras líneas engañan a los más listos.

Dicen: *El Amigo, Rayos de Luz, La Aurora, El Camino Verdadero* (para el infierno) y hablan de Dios y de Jesucristo, al parecer muy bien, pero a renglón seguido cubren de impropiedades a la Iglesia Católica, se burlan de sus dogmas y se ríen de sus creencias.

"Al fuego han de ir esos folletos, si es que en algo apreciamos el tesoro de la fe".

Estas joyas de literatura clerical (con una amenaza de quemar la casa en que se instalaba el culto evangélico, todo dió por resultado que en la misma tarde, en la plaza pública de Santa Rosa, se celebrara un magnífico culto evangélico, en el cual hablaron varios hermanos, y en que el numeroso público condenó en palabras no equívocas la refinada "cultura" de los señores curas y de toda su parentela.

Tenemos motivos para agradecer la propaganda que dichos señores hacen, aunque lo hacen sin quererlo.

J. C. O.

NOTAS Y RECORTES

por Pablo Besson

ESPIRITISMO.—

Surge una duda: ¿Quién nos asegura que el espíritu me habla, golpea o escribe es el espíritu. Agustín, de Voltaire? No basta la afirmación de los espiritistas; exigimos pruebas (de identidad personal).

Mientras que no lo prueben, tenemos el derecho de pensar que es Satanás que habla (o sus ángeles, los demonios).

El espiritismo es de funestas consecuencias en el orden moral y por los trastornos mentales que produce.

Acción, N.º 20, 1919.

LAS DAMAS.—

Hemos de recordar lo que dejó dicho Aristóteles en su "Política" (Lib. II c. 9) de que los pueblos en que prevalece la casta y guerrera son pueblos dominados por las mujeres y recordaba el mito de Marte sujeto a Venus, haciendo notar la influencia de la mujer en el gobierno de Esparta. Y más bien que

de la mujer diremos que de la hembra. Porque donde el hombre es hombre, con sesos en la sesera la mujer es mujer, con sangre en el corazón, pero donde el hombre no pasa de macho tampoco la mujer pasa de hembra. Y a esos que tienen poco más que lo que aquí se repite que hace falta para guerrear y hasta para gobernar, a esos tales suele ser una mujerzuela de alquiler la que les maneja.

Miguel de Unamuno.

EL ESTILO.—

Lo que ante todo nos cautiva en Bossuet es el estilo. Bossuet es un perfecto estilista; tiene, además, una teoría propia y personal acerca del estilo. La teoría de Bossuet es la de todos los grandes estilistas; es la teoría que de manera concluyente ha expuesto en alguno de sus libros Nietzsche (Puede verse ese pasaje en las "Páginas escogidas" publicadas por el "Mercurio de Francia"). "Ni arcaísmos ni neologismos", es la fórmula en que se puede resumir toda la técnica literaria de Bossuet. Escríbala nos de modo que no quede en el lector ninguna expresión ni de esfuerzo ni de afectación. Que sea el estilo insípido, incoloro, límpido como el agua. Le pedían al elegante Brummel una definición de la elegancia, y Brummel contestó: "Se puede llamar elegante a una persona que, habiendo estado en un salón, nadie puede decir cómo iba vestida cuando se ha marchado". (Entre paréntesis; no recuerdo exactamente si esta definición es de Brummel o de Balzac, en un curioso "Tratado de la elegancia"). Es decir, será elegante un hombre — en la mujer es más difícil la aplicación de la fórmula — cuando no vaya vestido ni con desarrapada negligencia ni con estrepitosa fastuosidad. Y lo mismo se puede decir del estilo en un escritor.

Azorín, en La Prensa.

EL ALMA.—

Tertuliano, en su *Apología adversus gentes pro christianis*, apeló al testimonio del alma naturalmente "cristiana", o más bien religiosa, porque "non nascuntur, sed fiunt Christiani" — no nacen, mas son hechos cristianos.—Por alma humana no entendía "la formada en las escuelas", sino el alma simple, ruda, inculta, no "una

cosa eterna" (o preexistente) según los filósofos, ni mortal (según Epicuro), ni del cielo caída o introducida en el cuerpo (como intrusa o infusa), sino el alma racional, que debe transmitirse con la semilla humana. Es, pues, inconsecuente consigo mismo cuando supone que está presa, cautiva en el cuerpo como cárcel.

EL HUMANISMO.—

La humanidad procura salvarse a sí misma por la educación y la pacificación, por la abolición de las naciones y la reconstitución del Imperio romano.

En la visión o la utopía del escritor Wells, deben fusionarse las religiones de Odin, Baal, Júpiter, Ammon-Ra y Jehová, etc., en el culto de la Humanidad. "No veo—dice el falso profeta—ninguna cabeza individual en este Estado católico".

¿Basta la Idea del bien universal como vínculo de los miembros? La Idea nada engendra, si no se encarna en un *Individuo*. F. Grandmontagne concluyó (en *La Prensa*): "Los más altos espíritus buscan una fórmula para que no siga siendo el mundo un potro de tortura. Toda reforma requiere *iniciadores*, pues no dan vuelta las cosas, en tanto que *alguien* no se las haga dar."



Lo que necesita el pecador

PECADOR, es la palabra, ¡oh lector!, con que la Biblia nos designa a mí y a ti, por carecer de pureza y santidad.

Aunque todos los hombres son pecadores, sin embargo, hay alguna diferencia entre ellos. Pues hay pecadores que mediante el sacrificio de Cristo en la Cruz, han alcanzado misericordia, y ahora se llaman hijos de Dios. Estos son los arrepentidos, los regenerados por el Espíritu Santo; los que, de veras, han vuelto las espaldas al mundo y sus placeres; los que, de todo corazón, han clamado a Dios por el perdón de sus delitos, habiendo lavado sus vestiduras, es decir, sus almas, en la preciosa sangre del Cordero de Dios. Estos aun se llaman pecadores, por lo que fueron antes, así como también a causa de sus inclinaciones hacia el mal; pero tienen la seguridad del perdón de sus pecados y de la vida eterna.

Pecadores, en la verdadera acepción de

la palabra, son todos aquellos que nunca han sentido la más mínima aversión hacia el pecado; los que nunca han experimentado el deseo o la necesidad de arrepentirse; los que aun no han pedido a Dios el perdón de sus culpas: en una palabra, los no arrepentidos, los que no han nacido del Espíritu de Dios, los que todavía no han sentido la paz de Dios en sus corazones. Tales son los que Dios señala en su palabra como pecadores. Y tú, caro lector, ¿serás acaso uno de ellos?

Lo que tú necesitas es, no tratar de mejorarte por tus propios esfuerzos, porque no lograrías ningún éxito; al contrario sólo serviría para desanimarte y llevarte finalmente a la desesperación. Tampoco conseguirás mejorarte con los buenos propósitos que formules, pues de buenos propósitos está empedrado el camino del infierno. Tampoco te mejorarás adoptando una nueva religión; y dado caso que permanezcas en la que actualmente profesas, no harás otra cosa que seguir viviendo sin esperanza.

Lo que el Pecador ha menester, ante todo, es el *Evangelio*, la buena nueva de nuestro Señor Jesucristo. En él descubrirá cuán Santo es Dios, cuán pecaminoso es el hombre y lo terrible que es caer en manos del Dios vivo. Luego advertirá que Cristo ofreció el sacrificio de su cuerpo en la Cruz del Calvario en sustitución del pecador, y que tan sólo por medio de este sacrificio expiatorio puede el hombre reconciliarse con Dios.

Dios nos ha dado en su palabra escrita, la Biblia, el *Evangelio*. Lee, pues, las Sagradas Escrituras, porque es donde se halla la vida eterna.

Luego lo que el pecador necesita, es una *Nueva vida*, una vida que sea agradable a Dios. Para vivir es necesario haber nacido. "El que ha nacido de la carne, carne es", y en este estado es imposible al hombre entrar en el reino de los cielos. El nuevo nacimiento no se efectúa ni por el bautismo ni mediante las buenas obras que el hombre pueda hacer: es necesario sentir aversión hacia el pecado, y no sólo aversión, sino aborrecerlo; esto es, morir a la vida vieja; entonces Dios mismo, con su espíritu le ayudará a vivir una vida más recta; y esto será para él una vida nueva, por ser una nueva criatura.

El pecador necesita un *sacrificio* por sus pecados; pero ¿qué puede dar el hombre

por la remisión de sus pecados? "Sin derramamiento de sangre, no hay remisión". Pero Cristo ya, una vez para siempre, es ofrecido en sacrificio para quitar los pecados de muchos. Sí, él ya hizo un sacrificio por los pecados, sacrificio que es eficaz para siempre y que puede purificar nuestra conciencia de obras muertas, para servir al Dios vivo.

El pecador necesita fuerza, *nueva fuerza*, para romper con el mundo y con el propio yo: para creer; para luchar la buena lucha y seguir las huellas de Nuestro Señor y Maestro. Estas fuerzas las suministra el Señor a los cansados y a los débiles.

El pecador también necesita un *guía*; un guía de confianza que lo acompañe día y noche, para guiarle y dirigirle en todos los actos de su vida. Porque el corazón del hombre es de suyo tan inclinado al pecado que, mientras esté en el mundo necesita uno que lo guíe, que lo guarde constantemente.

Finalmente lo que el pecador necesita es una poderosa convicción de la necesidad de ser salvado, y un ardiente lograr la salvación.

DER BERATER.

(Traducido por A. Leimann).



Doce puntos diferentes

por el Dr. J. W. Wedell

1. La nueva teología dice "la Biblia contiene la palabra de Dios". Es decir, la Palabra juzgando al hombre y no el hombre juzgando a la Palabra.

2. La nueva teología dice "Jesucristo es un hijo de Dios"; la teología antigua dice "Jesucristo es el hijo de Dios".

3. La nueva teología dice "el nacimiento de Jesús fué natural"; la teología antigua dice "el nacimiento de Jesús fué sobrenatural".

4. La nueva teología dice "la muerte de Jesucristo fué ejemplar"; la teología antigua dice "la muerte de Jesucristo fué expiatoria".

5. La nueva teología dice "la vida de Cristo es la vida que vivió aquí en la tierra"; la teología antigua dice "la verdadera vida de Cristo es la vida que vive para nosotros en el trono".

6. La nueva teología dice "el carácter es edificado hacia arriba como la torre de

Babel"; la teología antigua dice "el carácter verdadero es algo que viene de arriba, como la nueva Jerusalén".

7. La nueva teología dice "el hombre es el producto de la evolución"; la teología antigua dice "el hombre es creación especial de Dios".

8. La nueva teología dice "el hombre es una víctima desgraciada del medio ambiente"; la teología antigua dice "el hombre es un pecador, caído de la gracia y completamente perdido".

9. La nueva teología dice "el hombre es justificado por sus propias obras"; la teología antigua dice "el hombre es justificado por la fe en la sangre expiatoria de Cristo".

10. La nueva teología dice "la nueva vida y el cristianismo maduro vienen por el desarrollo natural de lo mejor que hay en nosotros"; la teología antigua dice "vienen por la regeneración y santificación milagrosas operadas por el Espíritu Santo".

11. La nueva teología dice "el Evangelio fué enviado para salvar al mundo"; la teología antigua dice "el Evangelio fué enviado para salvar las almas, haciéndolas salir del mundo".

12. La nueva teología funda su esperanza del futuro en la civilización del hombre; la teología antigua funda su esperanza en el reino de Cristo, que se establece por la fe en el corazón de los hombres.

Por esto debidamente debemos orar: "Venga tu reino; hágase tu voluntad así en la tierra como en el cielo".

(Estandarte Evangélico).



ALGO PRACTICO

DURANTE los últimos 5 meses he tenido el privilegio de tomar parte en la inauguración de cuatro Templos Evangélicos. Todos ellos representan la materialización de sacrificios nobles de parte de las respectivas congregaciones. Pero los sacrificios hechos por los hermanos en Juárez me han conmovido hondamente, y como creo que servirá de estímulo para otros voy a contar algo de la historia.

La obra en Juárez es una de las pocas que no han recibido ninguna subvención de una Misión. En el principio los gastos de alquiler y de viajes de los predicadores

fueron sufragados por las vecinas iglesias del Tandil y Tres Arroyos. Una vez que los primeros convertidos fueron bautizados y organizados en iglesia, los miembros se hicieron cargo de una parte de los gastos. A la par que se aumentó el número de miembros, aumentó la contribución de ellos hasta que la iglesia se hizo responsable por todos los gastos.

Uno de los hermanos agregó una pieza a su casa para poder ofrecer hospedaje a los predicadores visitantes de Tres Arroyos o del Tandil.

Además empezaron a recolectar fondos para adquirir un terreno y edificar un templo. Aunque no hay ningún miembro que sea ni medianamente rico, juntaron suficiente para comprar un bien situado terreno, y luego a fuerza de grandes sacrificios personales de parte de casi todos los miembros y de ofrendas sistemáticas, poco a poco reunieron fondos para edificar. Con éstos, reforzados por un poco recolectado por los pastores, en otras partes, se animaron a emprender la obra de construcción. Con la resolución de edificar vino también la resolución de un buen número de los miembros de trabajar. Durante todo el tiempo no se habían olvidado de la oración, y Dios ha honrado notablemente sus oraciones y su abnegación. El constructor, ayudado por sus hijos, dió toda su parte de la mano de obra como su donación. Con la mayor buena voluntad algunos otros hermanos se ofrecieron para ayudarlo. Trabajaron de peones de albañil, cavaron los pozos, sacaron la arena necesaria del mismo terreno o cualquier otro trabajo necesario, algunos dando algunas semanas de trabajo, otros varios días, otros los ratos libres de su trabajo, de manera que todo el dinero en efectivo pagado por mano de obra llegó solamente a \$ 150 m/l., cuando, según el constructor, hubiera costado a lo menos \$ 2.000.

El templo es lindo, sólido, y mide 15 metros por 7 1/2.

Con legítimo orgullo los hermanos de Juárez lo pueden mirar. Relativamente les ha costado poco dinero en efectivo, pero vale mucho más que muchos templos que son costosos. Es un monumento a lo que se puede hacer cuando hay el espíritu de oración, abnegación y buena voluntad. ¡Que sirva de ejemplo para muchas otras congregaciones!

ROBERTO F. ELDER.

PARA LOS NIÑOS

Queridos niños:

Nuevamente se acerca el día de regocijo, de fiesta, para muchos, y, especialmente, para la niñez.

¿Conserváis algún recuerdo de la pasada navidad? Tal vez, algún juguete, libro, u otro regalo. Pero, eso es poco. Hay quienes recuerdan haber entregado su corazón a Cristo, en aquella ocasión. Eso es un grato y duradero recuerdo. ¿Alguno de vosotros lo tiene?

Quiénes anteriormente habéis recibido al Señor Jesús. ¿permanecéis en él? ¿Le amáis más cada día? ¿Habéis prosperado espiritualmente durante este año? ¿Podéis decir de cuántas dificultades os libró el Señor, en cuántas tentaciones os socorrió para que no cayerais, y cuántas bendiciones os concedió? Si confiáis en Cristo tenéis paz con Dios; estáis satisfechos de ser hijos de Dios. Pues entonces, para vosotros, la natividad es día de gozo santo. Vuestra sonrisa, alegre con alegría de corazón, deja ver que recordáis con gratitud el nacimiento del Salvador.

Aunque Cristo no nació el 25 de Diciembre, en ese día recordamos su nacimiento. Otra vez lo recordaremos este año. Y los que, hasta ahora, habéis permanecido indecisos, sin confiar en él, sin renunciar al mal, a Satanás, sin haber aprovechado ninguna de las muchas oportunidades que os ha concedido desde la pasada navidad, ¿no queréis entregáros ahora a él?

Los magos que visitaron el pesebre de Betlehem, ofrecieron al niño Jesús sus presentes de oro, incienso y mirra. Vosotros no podréis ofrecerle tales presentes, ni él los pide. Sí, podéis y debéis ofrecerle vuestro corazón, para que entrando allí os limpie de todo mal y sea vuestro rey y Señor.

Deseando que las más preciosas bendiciones del Señor os favorezcan, juntamente con vuestras amadas familias, en navidad y año nuevo, os saluda cariñosamente.

CARLOS.

Llena de buenas obras

Dorcas debe haber sido una de las mejores mujeres que ha existido. Cuando

ella murió, las gentes pobres se reunieron alrededor de su cuerpo y lloraron con corazones quebrantados.

¿Por qué? A cada uno que había estado en necesidad, ella había sido una amiga. Llevaron al funeral las túnicas y vestidos que ella hacía. El número de personas a quienes había ayudado, seguramente era mucho mayor que lo que todos suponían. El dolor común y la tristeza les habían reunido, y se mostraban unas a otras, así como también a las amistades que se lamentaban, los vestidos que Dorcas había hecho para ellas con sus propias manos.

Era digna de las lágrimas que se derramaban por su muerte. Había sido "llena de buenas obras y de limosnas que hacía".

¿No nos agradaría que nuestros prójimos pensarán de nosotros como lo hicieron de Dorcas? Entonces, tenemos que hacer como ella hizo.

Eso indica que debemos ser llenos de buenas obras.

Vale la pena hacerlo.

(Traducido).

SECCION ECOS

Agradecemos y aceptamos la amable invitación de la Iglesia de Ramírez (Entre Ríos) para pasar una temporada de descanso entre ellos en compañía con nuestra familia. Pensamos estar ausentes de nuestro escritorio la mayor parte del mes de enero. Con tal motivo llamamos la atención a las siguientes observaciones:

1.º El pastor don José M. Rodríguez se hará cargo de la redacción de EL EXPOSITOR BAUTISTA durante nuestra ausencia, y francamente sin esta fraternal ayuda nos sería imposible tomar este descanso. Rogamos, pues, a los corresponsales y colaboradores, envíen todo material para nuestro periódico desde el 25 de diciembre hasta el 25 de enero, al pastor Rodríguez, calle Carlos Calvo 4318, Buenos Aires.

2.º Los que necesiten libros de nuestro depósito, deben enviar sus pedidos antes del fin de diciembre, pues para poder salir de Buenos Aires, será necesario cerrar el depósito durante el mes de enero. Desde el primero de enero hasta que volvamos de Entre Ríos no despacharemos ningún pedido de libros.

3.º Esperamos que todos los que tienen

cuentas pendientes con la administración de la Junta de Publicaciones, traten de arreglarlas antes del 31 de diciembre.

Siguiendo estas observaciones los hermanos nos ayudarán a tomar un poco de aire de campo y descanso, que nos hace mucha falta, y quedaremos sumamente agradecidos a todos.

CONSTITUCIÓN.—

DESPEDIDA A LOS HERMANOS

DON Fco. S. BATTLEY y SEÑORA

Con motivo de ausentarse definitivamente para Nueva Zelanda (su país natal) los hermanos arriba nombrados, a Iglesia de Constitución, de la cual fueron miembros conspicuos por más de 15 años, acordó celebrar una reunión especial para despedirlos dignamente.

Como nuestro local no se hubiera prestado para realizarla en él, solicitamos de don Pablo Besson que nos cediese el suyo, a lo que accedió gustoso, poniéndolo a nuestra disposición. Por consiguiente, la noche del 25 del mes ppto., nos reunimos para despedir a tan buenos hermanos. El templo estaba enteramente lleno, hallándose presentes hermanos de casi todas las congregaciones bautistas de la capital y alrededores, los que habían acudido para manifestar, con su presencia el alto aprecio que sentían hacia los hermanos Battley.

Presidió la reunión el que suscribe, en virtud de su carácter de pastor de la Iglesia Constitución, dando comienzo al acto con el canto de un himno. Después, el hermano Marrone elevó una oración al Trono de la gracia, encomendando a Dios a los que partían. Luego, fué leído el salmo 20, cantándose a continuación otro himno por todos los concurrentes.

Concluido el canto, el presidente explicó el objeto de la reunión y luego hicieron uso de la palabra los hermanos Riera, en nombre de la Iglesia; Marsili, en nombre del diaconado de la misma, y Cibils, en nombre de la Escuela Dominical, quienes pusieron de relieve los esfuerzos, afanes y sacrificios del hermano Battley en favor de la Iglesia de que había sido miembro fundador, no sólo como tesorero por más de catorce años, sino como diácono y maestro de la Escuela Dominical, manifestando que el lugar que dejaba vacío no sería tan fácil de llenar.

A continuación hablaron los hermanos

Vázquez, de la Iglesia de Baurfeld; Fowler, de la de Mendoza; Sowell, director del Seminario, Besson; Bowdler, Director de la Escuela de Varones; Martínez, de la Iglesia Sud; Marrone de la de Sucesite, y Paterno de la de Chacarita quienes estuvieron unánimes en reconocer que el hermano Battley había sido un elemento de gran valía por su brillante actuación, no sólo en la Iglesia de Constitución, sino, y especialmente, como presidente de la Junta de Misioneros, donde había desarrollado una acción sobremanera fecunda, y asimismo por su generosidad y filantropía, no sólo para contribuir con largueza para toda buena obra, sino para proporcionar trabajo a muchísimos hermanos, dada su gran influencia en el mundo comercial. Por ese motivo consideraron su partida definitiva del país como una gran pérdida para la causa bautista en las repúblicas del Plata, a cuyo desarrollo tanto contribuyera.

Después de los nombrados, habló el que suscribe, manifestando que aunque no podía hablar del hermano Battley como los que le habían precedido en la palabra, debido a haberlo tratado poco, podía decir, sin embargo, que el hermano Battley había sido para él durante el corto tiempo que llevaba como pastor de la Iglesia, uno de sus mejores y más firmes apoyos en todo momento, por lo cual le estaba sumamente agradecido y le daba públicamente las más sinceras gracias.

Después de cantado un dúo por las señoritas Ahlberg y Guardiola, el hermano Marsili le entregó, en nombre de la Iglesia, con apropiadas palabras, un hermoso reloj de tres tapas, de oro 18 kilates, marca "Longines", con la siguiente inscripción: "La Iglesia Bautista Constitución, a su ex diácono y tesorero F. S. Battley". Seguidamente la señora del pastor, en representación de la señora de Riera, que no pudo concurrir por estar enferma, le entregó a la señora de Battley, en nombre de la Iglesia, una magnífica cartera de piel de foca, con guarnición de oro, acompañando la entrega con muy oportunas frases.

Entregados los obsequios se levantó a hablar el hermano Battley para expresar en su nombre y en el de su esposa, su gratitud a la Iglesia por la brillante despedida que les hacía y por los valiosos regalos que les había hecho. También agradeció a los que habían hablado los conceptos elogiosos que habían tenido para él y su esposa, añadiendo

do, entre otras cosas, que ellos no eran dignos de tal homenaje, puesto que no habían hecho ningún sacrificio, sino cumplido meramente su deber; terminando con una exhortación animando a todos a ser perseverantes en la vida cristiana, para que todos tuviéramos la dicha de encontrarnos otra vez en la presencia del Señor.

Después de una oración por el hermano Rivas y la bendición apostólica por el pastor Beson, se dió por terminada la reunión.

¡Qué Dios bendiga a nuestros bien amados hermanos, los guarde de todo mal en el viaje y les conceda arribar con toda felicidad a las playas de su lejana patria! ¡Y que vuelvan a Sud América!

J. M. Rodríguez.

Una palabra de agradecimiento. — Buenos Aires, noviembre 29 de 1921. — Apreciable hermano Quarles: Como hoy salimos para nuestro país, hemos querido escribirle a fin de agradecer, por intermedio de usted, todas las atenciones que hemos recibido de todas las iglesias, y especialmente de los hermanos de nuestra Iglesia Constitución.

No nos creemos dignos de tantos elogios, pero nuestros corazones se han llenado de gozo al ver el amor que todos nos han demostrado, y pueden estar seguros de que nos acordaremos de ellos hasta nuestra próxima reunión, sea aquí en esta tierra o en la venida de nuestro Salvador.

Como muchos nos han pedido nuestra dirección, les agradeceríamos notar que debe ser: Sr. (o Sra.) F. S. Battley,

o/o Mr. Ray Ellingham,

Customs St. East,

Auckland, Nueva Zelandia.

Dándole las gracias anticipadas por la publicación de esta carta y con nuestros más sinceros saludos a todos los hermanos.

Suyo en la obra. — F. S. Battley.

La noche del 2 de diciembre tuvimos el privilegio de escuchar una conferencia sobre los aborígenes argentinos, por el presidente de la Asociación Nacional de Aborígenes, don José Colón. El señor Colón está empeñado en la loable tarea de despertar interés por la triste suerte de muchos de sus hermanos de raza, y seguramente su prédica encontrará eco en el corazón de muchísimos evangélicos — debe encontrarlo en cada corazón argentino. Deseamos al señor Colón éxito en su misión.

El 29 de noviembre se clausuraron las clases de nuestras escuelas. Como acto final del año se celebró una hermosa reunión en el seminario. Presidió el acto el señor Sowell. El discurso de la ocasión estuvo a cargo del señor Beson, quien disertó, para la edificación del auditorio, sobre el tema "San Pablo como misionero".

Hubo también varios números de música por seminaristas y alumnos de la escuela de varones.

Los certificados fueron entregados por el señor Elder a los estudiantes del seminario quienes cumplieron satisfactoriamente sus tareas durante el año, como también a los jóvenes que habían tomado las clases nocturnas como preparación para enseñar en las escuelas dominicales.

De los seminaristas que tomaron clases durante el año, esperamos que todos volverán el año próximo, excepto el hermano Ricardo Alvarez, quien se ha marchado para Chile, donde actuará como ayudante del misionero Davidson, en la ciudad de Santiago. Con tal motivo, en el acto de clausura de clases, pronunció un breve discurso dicho hermano sobre el tema "La armonía".

En otra parte de este número aparece una nota del hermano Bowdler sobre los excelentes resultados de los trabajos del año de la Escuela de Varones, de modo que no nos es necesario decir nada al respecto, sino sólo presentar a quienes corresponda, nuestras sinceras felicitaciones.

Inauguración de un nuevo templo. — El hermano don Pablo A. Broda, de Capilla San Antonio, nos escribe:

"Por invitación de la Iglesia, vino a ésta el pastor don Enrique Elías, para una serie de reuniones especiales que pensábamos tener con motivo de la inauguración del local que la Iglesia edificó para la predicación del Evangelio.

"En las cuatro noches que duró la serie fuimos bendecidos con una buena concurrencia, la que escuchó con marcado interés la palabra de Dios.

"Los mensajes que nos traía el hermano Elías, fueron muy edificantes para los creyentes y causaron muy buen efecto entre los inconversos. La Iglesia está muy contenta de tener casa propia para los cultos".

Por nuestra parte, aplaudimos a los hermanos de Capilla San Antonio, que de sus propios recursos han levantado su templo.

el cual esperamos será una rica bendición para ellos y para la obra.

Iglesia de Vélez Sársfield. — Después de los tres bautizados a principio del presente año, los hermanos de esta Iglesia se encontraban algo desmoralizados, debido a una serie de contratiempos, como ser: pérdida del local de la calle Juan Bautista Alberdi, falta de actuación de parte del pastor a causa de la grave enfermedad de su esposa y ubicación del nuevo local en un extremo del barrio que viene a ser nuestro campo de trabajo.

Pero el Señor, que fué en tiempos pasados el médico de las almas afligidas, dió una muestra más de su poder, sanando a la esposa de nuestro pastor y permitiendo que todos redobiáramos nuestro trabajo como para adelantar lo atrasado.

Los que fueron agregados a esta Iglesia después de ser bautizados en el bautisterio de la Iglesia Sudoeste, el día 16 de noviembre, los consideramos como la bendición de Dios en contestación a las oraciones y trabajos de los hermanos.

Muchos de los que escucharon el sermón del pastor Elder, fueron bien impresionados y más aún, al presenciar los bautismos.

Por demás está decir que estamos sumamente agradecidos a la Iglesia que tan gentilmente nos cede su bautisterio y se toma tanta molestia por nosotros. Después de todo, Dios les pagará como nosotros no podemos hacerlo.

Aprovechando esta oportunidad, rogamos a los hermanos misioneros que no nos desanimen dejándonos sin un rayo de esperanza de poseer un local que nos dé ánimo para trabajar.

Los nombres de los hermanos recién bautizados son: Juan Pinelli, Rafael Laguerato, Salvador Bordoli, Ema Bordoli, Serafina de Pérez, Eusebio Azafia, Josefa de Azafia, Andrea Licarelli, Gracia Motta e Isabel de Fernández.

José Bilanzuli, secretario.

Tenemos un variado surtido de tarjetas postales. Un peso la docena con sobres.

Chacarita. — El pastor Paterno de la Iglesia del Distrito de Chacarita ofició por primera vez bautizando a tres candidatos la noche 29 de noviembre. Los nuevos miembros son Gervasio Reposini, Julia C. de Corte, y la señora viuda de Castelli.

Después de dos semanas de visita en ésta, el misionero don Francisco Fowler, volvió a Mendoza el 6 del corriente. Con mucha gratitud a Dios podemos anunciar que se encuentra algo mejor, y que el diagnóstico médico nos ha tranquilizado grandemente.

Otros bautismos. — El pastor García, de Rufino, nos escribe:

"El domingo 4 del presente mes han sido bautizadas en esta iglesia las siguientes personas: Santa de Stevale, Eglia B. de Zeresá, Juana Sala y Carolina B. de Lupi.

"Aunque el tiempo estaba lluvioso y se mojaban los himnarios, cantando al aire libre, la reunión resultó espléndida. Después del acto bautismal diez y nueve hermanos rodearon la mesa para participar de la santa cena. En la reunión faltaron los hermanos que viven en las chacras, y no saben lo que perdieron. Parece que se asustaron de lluvia.

"Otras personas que ya se han entregado al Señor esperan otra ocasión para dar el mismo paso. También, nos alegra mucho saber que además hay personas que siguen al Señor en secreto y le piden que les ayude para que las dificultades desaparezcan. Creemos por ellos."

Ha fallecido el hermano don Luis Marina, miembro de la Iglesia del Distrito Echesortú, Rosario, después de varios meses de penosa enfermedad. Deseamos a la esposa bendición y resignación en esta prueba.

La Sociedad de Jóvenes de la Iglesia Sudoeste celebró su segunda reunión administrativa, en la cual se renovó el cuerpo directivo, siendo elegidos los siguientes hermanos: (Presidente, David Monti (reelegido); vicepresidente, Francisco Marrone (reelegido); secretaria, Ana Horak; tesorero, Juan Woodfin, (reelegido); protesorero, Félix Marrone.

La Sociedad marcha bien; cuenta con treinta socios. Las reuniones son de carácter instructivo y provechoso.

El jueves 17 de noviembre, por invitación de la señora Ruth N. de Bowder, tuvimos el placer de hacer una visita al Colegio Bautista de Varones, donde en compañía de los esposos Bowdler y su numerosa familia y demás amigos pasamos momentos de grata sociabilidad. A más de algunos juegos y

piezas de música, fuimos obsequiados con un rico te con masas. La Sociedad de jóvenes queda profundamente agradecida a los hermanos Bowdler por esta preciosa ocasión.

La Secretaria, A. H.

PERGAMINO

Cuando hacíamos los preparativos necesarios para la edificación de nuestro templo, muy satisfechos estábamos en decir que tendríamos un local propio. No pensábamos por cierto en tener más de una inauguración. El Dios de misericordia tenía reservada una nueva bendición. Porque cuando inauguramos el templo, un hermano de la congregación, estaba construyendo, en su casa, un saloncito para el servicio del Señor.

El lunes 21 de noviembre, inauguramos el nuevo local y continuamos con reuniones especiales los días martes y miércoles siguientes. Buena concurrencia, un ánimo presto a servir y a permanecer en oración de parte de los hermanos en la fe, predicando la Palabra de Dios,—no nos extrañó ver resultados inmediatos. En la última reunión, varias personas que por primera vez habían escuchado el evangelio manifestaron recibir a Cristo como su Salvador personal.

La dirección del nuevo local, en casa del hermano Francisco Berstraeten, es calle Italia 1443, donde celebraremos reuniones los miércoles por la noche, D. M.

El 4 de diciembre, fueron bautizados dos jóvenes hermanos Jo-fa Blumetti y Gabriel Charnena. Les deseamos una profunda experiencia espiritual, rica en frutos para la gloria del Señor, mediante su gracia.

Resoluciones de la Iglesia de Asunción.—Nuestra Iglesia tiene que soportar hoy una dura prueba!

El alejamiento inesperado y repentino de nuestro estimado hermano y maestro, señor Pedro Libert (hijo), es un acontecimiento bastante triste para nosotros, tanto en el sentido espiritual como en lo material.

Nadie ignora que el hermano Libert desde su llegada en el Paraguay cooperó siempre en la evangelización, siempre se le encontró con buena voluntad para todos, su exquisita preparación se lo permitía con ventaja.

Desempeñó el puesto de secretario de nuestra Iglesia y la cátedra de la sagrada escritura que desempeñó con altura ambas

ramas lo que será muy difícil llenar este vacío que él deja.

Así que nuestra gratitud hacia el hermano Libert quedará siempre encrustada en nuestros corazones para no olvidarla jamás; asegurando al hermano Libert que nuestra separación de él será nuestra materia mortal, pero nuestro espíritu, nuestros pensamientos y nuestra gratitud estarán siempre a su lado.

Y que nuestro Padre celestial, en su infinita misericordia lo acompañe donde quiera que vaya y guíe sus pasos cada vez más hacia la felicidad material como espiritual.

Estos son nuestros anhelos y nuestros votos.

Todas estas cosas hablo en el nombre santo de nuestro Señor Jesucristo.

Juan I. Sánchez.

Nuestros seminaristas se encuentran algo esparcidos durante los meses de vacaciones. El hermano Arturo Leimann ha ido al Brasil, con el fin de visitar a sus ancianos padres, quienes se encuentran enfermos. Esperamos que su visita sea un consuelo para ellos como también para él.

El hermano Paterno fué para Rosario a pasar unos días con su señora madre. Volverá a Buenos Aires para el 20 del corriente, y se ocupará en la obra pastoral en el Distrito Chacarita.

El hermano Morris volvió a su hogar en Coronel Suárez. Seguramente no pasará todo el verano descansando, como la obra evangélica en aquellas partes ofrece muchas oportunidades para predicar.

El hermano Caramutti volvió a su casa en Rosario. También tendrá trabajo que hacer este hermano.

El hermano Daniel Daglio se queda en Buenos Aires, con su cuartel general en el Seminario, y se ocupará en la obra pastoral en Caballito.

El hermano Lorenzo Pluis y familia irán a Mendoza (le felicitamos) para ayudar al pastor Fowler en su lindo campo.

El hermano Alvarez, como dijimos en otra parte, ha ido a Chile, donde le deseamos muchas bendiciones en la obra.

El hermano Romanengui encontrará tareas en abundancia en la Capital Federal, ayudando al señor Sowell en varias campañas de evangelización. La señorita Ana Procopio ha de emplear el verano trabajando en la Iglesia Sur, de la cual es miembro.